

Einladung zum Projekt „ECO ART“

Das Projekt wird gefördert durch das Kooperationsprogramm INTERREG Polen-Sachsen 2014-2020 des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung

Liebe Eltern, Liebe Jugendliche,

wie auch im letzten Jahr führen der Steinhaus e.V. und das Kulturzentrum Jelenia Góra in den Sommerferien das Projekt **ECO ART** durch, wozu wir alle kreativen Köpfe recht herzlich einladen möchten! In diesem Jahr findet das Projekt in Dziwiszów, Polen, statt. In den fünftägigen Workshops vom 08. bis 12. Juli 2019 wird es für alle Teilnehmenden zwei Angebote geben.

WORKSHOP 1: Brettspiele zum selbst bauen

In diesem Workshop werden unter Anleitung Brettspiele aus Holz selbst gebaut – beispielsweise Mühle, Dame, Schach oder Backgammon. Mit verschiedenen Materialien, so u.a. Holz, Ton, Steine, Glas und Farben, kann jeder zum „Zimmermann“ werden und eigene oder gemeinsame Spiel gestalten. Sogar Spielregeln werden gemeinsam gestaltet – und sicher wird es Gelegenheit geben, die Spiele vor Ort auch auszuprobieren! Anleiten werden diesen Workshop Mirosław Kulla und Kacper Kuźnicki.

WORKSHOP 2: Insektenhotel

Ob Bienen, Hummeln, oder Marienkäfer – jede*r braucht ein Zuhause. In diesem Workshop werden die Teilnehmenden aus verschiedenen ökologischen Materialien so genannte „Insektenhotels“ bauen. Wozu Insektenhotels der Umwelt sehr nützlich sind, welche Auswirkungen sie in der Natur entfalten und wer alles in Ihnen wohnen wird, erfahrt ihr in diesem Workshop ebenfalls. Angeleitet wird dieser Workshop von Marcin Masiewicz.

ECO ART findet vom 08.-12.07.2019 statt. Teilnahme, Verpflegung, Anreise und Übernachtung sind kostenlos.

Die **Anmeldung ist bis zum 21.06.2019** bei Carolin Dittrich und Julia Bernert möglich. Entweder persönlich während der Öffnungszeiten der Offenen Kinder- und Jugendarbeit (wochentags 14.00 bis 19.00 Uhr) oder via E-Mail an carolin.dittrich@steinhaus-bautzen.de oder julia.bernert@steinhaus-bautzen.de.

Gern auch per Post an: Steinhaus e.V., Steinstr. 37, 02625 Bautzen.

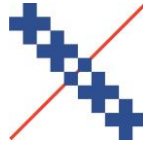
Für Rückfragen und weitere Informationen stehen wir euch im Rahmen der Öffnungszeiten der Offenen Kinder- und Jugendarbeit und unter 03591/5318076 gern zur Verfügung.

Wir freuen uns auf euch!

Carolin Dittrich

Julia Bernert

Steinhaus e.V.



INFOBLATT ZUM PROJEKTVERLAUF

Montag, 08.07.2019

08.00 Uhr	Treff am Steinhaus Bautzen
08.15 Uhr	Abfahrt nach Dziwiszów (Polen)
10.00 Uhr	Ankunft in Dziwiszów
	Check-In bei der Unterkunft, Begrüßung & Kennenlernen
13.00 Uhr	Mittagessen
14.00 Uhr	Workshops
17.00 Uhr	Freizeit (gemeinsame Aktivitäten)
19.00 Uhr	Abendbrot
22.00 Uhr	Nachtruhe

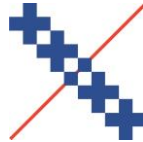
Tagesplan ab Dienstag, 09.07.2019

08.00 Uhr	Frühstück
09.00 Uhr	Workshops
13.00 Uhr	Mittagessen
14.00 Uhr	Workshops
17.00 Uhr	Freizeit (gemeinsame Aktivitäten)
19.00 Uhr	Abendbrot
22.00 Uhr	Nachtruhe

Wir planen gemeinsame Lagerfeuer (mit Stockbrot und Würstchen) sowie abendliche Aktivitäten mit allen Teilnehmenden.

Tagesplan am Freitag, 10.07.2019

08.00 Uhr	Frühstück
09.00 Uhr	Workshops
13.00 Uhr	Mittagessen
14.00 Uhr	Wir präsentieren uns alle Ergebnisse
16.00 Uhr	Abfahrt
18.00 Uhr	Ankunft im Steinhaus Bautzen



Teilnehmer-Anmeldung / Rejestracja uczestników: „ECO ART 2019“

Hiermit bestätige ich meine Teilnahme / die Teilnahme meines Kindes am Projekt „ECO ART 2019“ vom **08.-12.07.2019** in Dziwiszów, Polen.

Name / nazwisko:

Vorname / imie:

Workshop: Brettspiele Insektenhotel

Geboren am / data urodzenia:

Adresse / Adres:

Kontakt / kontakt:

Wir bitten um die Angabe einer Telefonnummer, damit wir Sie & euch vor dem Projektstart noch einmal erreichen können.

Versichert bei / ubezpieczony u:

Ich habe / mein Kind hat:

- eine europäische Krankenversicherungskarte (zu erkennen am Symbol der Europäischen Union auf der Krankenkarte) bei:
- eine Auslandskrankenversicherung bei:
- weder eine europäische Krankenversicherungskarte noch eine Auslandskrankenversicherung.

Ich / mein Kind darf mit den Fahrzeugen der Betreuer mitfahren: ja / nein

Hinweise an die Betreuer/innen / Organisation (z.B. Krankheiten, Vegetarier, u.a.):

.....

Ich weiß, dass ich (für meine Tochter / meinen Sohn) mindestens für die Dauer des Projektes **selbst** eine **Unfall- und Haftpflichtversicherung** abgeschlossen haben muss. Ich weiß / habe mein Kind belehrt, dass ich / dass es den Anforderungen der Betreuerinnen Folge zu leisten hat. Bei schweren Verstößen kann ich / mein Kind mit einer/m Betreuer/in nach Hause geschickt werden. Die Betreuer/innen werden bei Verstößen meinerseits / des Kindes gegen deren Anordnungen / Belehrungen und eines daraus resultierenden Schadens meinerseits / des Kindes von der Haftpflicht freigestellt. Unter diesen Umständen wird auf eine strafrechtliche und zivilrechtliche Verfolgung verzichtet.

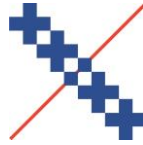
.....

Ort, Datum / miejsce, data

.....

Unterschrift Teilnehmer / Erziehungsberechtigte/r

Podpis uczestnicy / rodzica



Einverständniserklärung Foto / Film

Zezwolenie fotograficzne / cinematiczne

Ich erkläre hiermit mein Einverständnis, dass ich / mein Sohn / meine Tochter bei Maßnahmen im Kooperationsprogramm INTERREG Polen-Sachsen 2014-2020 für die Dokumentation und Öffentlichkeitsarbeit im Rahmen des Programms

- gefilmt werden darf
- Interviewt werden darf
- fotografiert werden darf

Des Weiteren erkläre ich mich mit meiner Unterschrift damit einverstanden, dass das so entstandene Material in der Öffentlichkeitsarbeit und Dokumentation (DVD, Presse, Internetseite des Steinhaus e.V. sowie des Kulturzentrums Jelenia Góra und des Kooperationsprogramms INTERREG Polen-Sachsen 2014-2020) weiterhin verwendet werden kann.

Datenschutzerklärung

Im Rahmen der Europäischen Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) weisen wir darauf hin, dass wir Ihre Daten / die Daten Ihres Kindes zum Zwecke der Projektdurchführung erfassen, speichern und wiederverwenden. Wir weisen darauf hin, dass die Einwilligung zur Erfassung, Speicherung und Nutzung Ihrer Daten / der Daten Ihres Kindes freiwillig erfolgt. Laut Art. 7 Abs. 3 der Datenschutzgrundverordnung haben Sie das Recht, Wiederruf gegen die Erfassung, Speicherung und Nutzung Ihrer Daten einzulegen.

Wir weisen Sie darauf hin, dass wir aufgrund der formalen Nachweispflichten gegenüber unseren Zuwendungsgebern im Programm, der Prüfstelle „Sächsische Aufbaubank“ sowie dem gemeinsamen Sekretariat des Kooperationsprogramms INTERREG Polen-Sachsen 2014-2020, aufgefordert sind, Teilnehmerdaten nachzuweisen. Zur Durchführung des Projektes ist es ferner notwendig, einige Teilnehmer-bezogene Daten wie Alter, Geschlecht und Name an Dritte weiterzureichen (bspw.: Übernachtungsliste Unterkunft). Es ist Ihnen jederzeit erlaubt und möglich einzusehen, welche persönlichen Daten in welcher Weise gespeichert oder genutzt wurden sowie die Löschung Ihrer persönlichen Daten einzufordern.

Mit Ihrer Unterschrift bestätigen Sie, dass Sie / Ihr Kind, die oben genannten Bestimmungen gelesen haben und diesen wie angegeben zustimmen.

.....
Ort, Datum / miejsce, data

.....
Unterschrift Teilnehmer / Erziehungsberechtigte/r
Podpis uczestnicy / rodzica